

或許你因著疫情而正處於無助、疲累、不耐煩的狀態，但不要忘记還有那位阿爸父與你同在。

最近令我感無助的事莫過於學習泰語 😞 七月開始轉了一位新老師，事實上是比之前的過山車學習模式慢下來，令我有時間去消化我在學什麼，不過每天的默書也有夠令我沮喪。記得最初學泰語時，總希望可以找到一條方程式去拆解當中的結構和規則，令我明白“泰語”這回事。例如我聽到一個音，可以立即知道怎寫，但到了現在已學了六個月，我必須要承認那條方程式其實就是

背咗佢 ➕ 成日用 ☹️ 咪知道又記得點用囉 😞

這件事又令我想起以前一位老闆教我們做任何事也必須跟著一個進程去做：

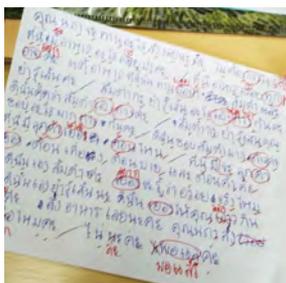


成為呼吸.....在說宅在家的習慣嗎？

泰語我認為最難掌握是音要準確無誤。很奇怪的一件事，如果你有一位外國朋友 😞 說廣東語的口音不準，你依然會明白他說什麼，但我發現在這裡很多時候如果你發音不準 🐸 🐸 🐸 人家便不明白你說什麼。例如有一次我去飯店買外賣，當那店員拿起一個膠袋時，我指著那膠袋說 🐸: 「ไม่เอาถุง」 (不要袋)，然後那位伙記呆看著我 😞 我便再伸長手指著那膠袋說多一次: 「ไม่เอาถุง」 那伙記還是呆看著我 😞 那刻我不知道要說什麼令他明白時，旁邊一位泰國人 🐸 幫我跟那伙記說: 「ขอบอกว่าไม่เอาถุง」 我立即明白過來，我是那個 **ถุง** 字錯了，把 **ง**，讀了 **น**，內心不禁說 😞 「大佬呀，差少少啫，都指住個膠袋啦，唔係咁都唔明呀嘛！」就是！就是差這個少少，人家就是不明白你說什麼！後來跟朋友分享，她丈夫是泰國人 🐸 他便教我以後邊加一個 **หัว** 字，變成 **ไม่เอาถุงหัว** (不要手抽袋)，又或是加 **plastic**，變成 **ไม่เอาถุง plastic** (不要膠袋)，那便容易令人明白。好難呀 🐸 🐸 🐸 這只是其中一個例子，每天發生呢類的傻事多不勝數，不是人家不明白我而呆了 🐸 或是不明白人家而呆了 🐸 的情景經常發生。

比較多跟泰國人溝通的是和同事工作上的合作，還有周六兒童活動跟小朋友對話。我覺得預備很重要，例如我不能突然開口便講得到一句完整泰語，但如果我內心先想清楚那句說話的結構、音調 🐸 🐸 🐸 想清楚才說，那就可以很順利。尤其是周六兒童活動，我們會在周五先開會，我便要先預備好我所帶的活動，怎用泰語介紹一次給同事知，他們會改正我的錯字或發音，那會令我有更正確的表達。不過我是會「發台瘟」，到活動時，我又會忘了那些名詞怎講，幸而我的泰文老師會和我一組，她會幫我解圍的 😞

最近跟我幾位同期出發的同伴分享大家學語言的悲慘事，大家對自己一把年紀來學語言真的有很多挫折和壓力，尤其是某些同伴將來必須通過公開考試合格才可以繼續開展工作，他們的同班同學也比我多，互相比較也是無可厚非，所以他們壓力比我更大。不過我們最後的結論是我們或許希望可以很快說出流利的語言，甚至希望可以拿取A級成績 **100** 但其實阿爸父從來都沒有說過我們一定要合格，才有資格，我們的資格是出於祂的許可、祂的恩慈和祂的大能。阿爸父的接納，比我們有什麼資格更重要，我們就只管努力盡好本分，不忘感恩 🙏



每天大約有十多句對答的泰文要默書，每次溫書時看到自己錯完又錯的生字，真的很沮喪

懇請記念的事

1. 學習語言的能力和耐性，更要有許多機會去實踐學到的泰語
2. 感恩學校已通過政府的審核，我們一班同事也來了一場慶祝晚餐，十分愉快。
3. 學校仍需要普通話、英語和泰語的老師各一位。
4. 內閣於7月上旬通過了一項「民事伴侶法案」，該法案和修正案將交至議會進行投票，一經投票通過，同性伴侶在民事權利上會獲與異性婚姻某程度上的相同利益。請記念，願這裡的人民能踏上神喜悅的道路

